



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

Voir dans le document/

See herein

NA

Québec

NA

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
TPSGC/PWGSC  
Place Bonaventure, portail Sud-Oue  
800, rue de La Gauchetière Ouest  
7e étage, suite 7300  
Montréal  
Québec  
H5A 1L6

<b>Title - Sujet</b> Thruster systems CCGS Amundsen	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7049-190057/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7049-190057	<b>Date</b> 2020-05-15
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$MTE-150-15722	
<b>File No. - N° de dossier</b> MTE-9-42191 (150)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-06-05</b>	<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Simoneau, Steve	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> mte150
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 564-9517 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## AVIS DE MODIFICATION 003

### Inclus dans la présente modification :

1. Modification de l'autorité contractante
  2. Inclusion des documents techniques sur le site Achats et ventes
- 

#### 1. Modification de l'autorité contractante

À l'article 5.1 Autorité contractante, **SUPPRIMER** et **REEMPLACER** par :

##### 5.1 Autorité contractante

L'autorité contractante pour le contrat est:

Steve Simoneau  
Chef de l'approvisionnement, Marine  
Services publics et Approvisionnements Canada  
Région du Québec - Division marine /marine division  
1550, avenue D'Estimauville, Québec, (Québec) G1J 0C7,  
Quebec, Canada

[steve.simoneau@tpsqc-pwgsc.gc.ca](mailto:steve.simoneau@tpsqc-pwgsc.gc.ca)

Téléphone : (418)-564-9517

Télécopieur : (418) 648-2209

---

#### 2. Inclusion des documents techniques sur le site Achats et ventes

Les documents techniques sont désormais accessibles sur Achats et ventes en pièces jointes à la présente modification 003.

Un problème technique subsiste avec l'accès aux documents 1 et 2 en version DWG. Ceux-ci ont donc été supprimés. Prendre note que les documents 3 et 4 sont les mêmes mais en version PDF.

---

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES**